

ด่วนที่สุด

ที่ กต ๑๖๐๓.๒/๒๕๕๖



กระทรวงการต่างประเทศ
ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๕๐๐

๑๔ สิงหาคม ๒๕๖๓

เรื่อง ขออนุมัติร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา ด้านการศึกษา ระหว่างกระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทย กับกระทรวงศึกษาธิการ เขาวชน และการกีฬาแห่งราชอาณาจักรกัมพูชา ว่าด้วยการพัฒนาสถาบันเทคโนโลยีกำปงเมอเตียลและสถาบันเทคโนโลยีกำปงสปีอ

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

สิ่งที่ส่งมาด้วย ร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา ด้านการศึกษา ระหว่างกระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทย กับกระทรวงศึกษาธิการ เขาวชน และการกีฬาแห่งราชอาณาจักรกัมพูชา ว่าด้วยการพัฒนาสถาบันเทคโนโลยีกำปงเมอเตียลและสถาบันเทคโนโลยีกำปงสปีอ ภาษาอังกฤษ และคำแปลภาษาไทยอย่างไม่เป็นทางการ

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศขอเสนอร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชาตามพระราชดำริสมเด็จพระกนิษฐาธิราชเจ้า กรมสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ด้านการศึกษา ฉบับใหม่ ซึ่งเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ. ๒๕๖๐ มาเพื่อให้คณะรัฐมนตรีพิจารณา โดยเรื่องนี้เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๔(๗) รวมทั้งสอดคล้องตามยุทธศาสตร์ชาติในด้านการเมือง การต่างประเทศ และความมั่นคง

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

๑.๑ สมเด็จพระกนิษฐาธิราชเจ้า กรมสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี มีพระราชดำริให้พระราชทานความช่วยเหลือด้านการศึกษากัมพูชา หลังจากการเสด็จพระราชดำเนินทอดพระเนตรโบราณสถานต่าง ๆ ในราชอาณาจักรกัมพูชา ระหว่างวันที่ ๗ - ๑๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๔ ต่อมาคณะรัฐมนตรีได้มีมติเมื่อวันที่ ๒๔ เมษายน ๒๕๕๔ ให้ดำเนินโครงการโรงเรียนพระราชทาน ณ บ้านซ่อมโบร์ อำเภอบรรพตพิสัย จังหวัดกำแพงเพชร ในชื่อ “วิทยาลัยกำปงเมอเตียล” โดยฝ่ายไทยได้ก่อสร้างอาคารสถานที่พร้อมด้วยระบบสาธารณูปโภค พัฒนาศักยภาพบุคลากร และอุปกรณ์การเรียนการสอน โดยวิทยาลัยกำปงเมอเตียลได้เปิดการเรียนการสอนตั้งแต่ปี ๒๕๕๔ ระดับมัธยมศึกษาสายสามัญ ต่อมาในปี ๒๕๕๘ ได้ยกระดับเป็นสถาบันเทคโนโลยีกำปงเมอเตียล โดยเปิดการเรียนการสอนทั้งระดับมัธยมศึกษาสายสามัญและสายอาชีวศึกษาในระดับประกาศนียบัตรวิชาชีพ (ปวช.) และวิชาชีพชั้นสูง (ปวส.) รวมทั้งระดับปริญญาตรี

๑.๒ เมื่อวันที่ ๓๐ ตุลาคม ๒๕๕๗ นายกรัฐมนตรีกัมพูชาได้ขอให้ฝ่ายไทยนำความกราบบังคมทูลสมเด็จพระกนิษฐาธิราชเจ้า กรมสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ขอพระราชทานสถานศึกษาในกัมพูชาเพิ่มอีกหนึ่งแห่ง ซึ่งทรงมีพระราชวินิจฉัยและโปรดเกล้าฯ พระราชทานความช่วยเหลือจัดตั้ง “สถาบันเทคโนโลยีกำปงสปีอ” จังหวัดกำปงสปีอ และเมื่อวันที่ ๒๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๙ ได้เสด็จพระราชดำเนินทรงวางศิลาฤกษ์การก่อสร้างสถาบันเทคโนโลยีกำปงสปีอ โดยเปิดสอนวิชาชีพพระดับอนุปริญญา และปริญญาตรี

๑.๓ มติคณะรัฐมนตรีที่เกี่ยวข้องกับหน่วยงานดำเนินโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชาฯ ด้านการศึกษา มีดังนี้

๑.๓.๑ มติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒๔ เมษายน ๒๕๕๔ เห็นชอบและให้การสนับสนุนโครงการพระราชทานด้านการศึกษาด้านการให้กรมราชองครักษ์ดำเนินการ และให้กรมวิเทศสหการ (ในขณะนั้น) สนับสนุนงบประมาณในการดำเนินโครงการ

/๑.๓.๒ มติคณะรัฐมนตรี....

๑.๓.๒ มติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒๙ มีนาคม ๒๕๕๙ ให้กองราชเลขาธิการ ในพระองค์สมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี สำนักราชเลขาธิการ (ในขณะนั้น) เป็นหน่วยงานดำเนินโครงการแทนกรมราชองครักษ์

๑.๓.๓ มติคณะรัฐมนตรีเมื่อวันที่ ๒๔ ตุลาคม ๒๕๖๐ ให้โอนโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชาฯ ไปอยู่ในกำกับดูแลของกรมความร่วมมือระหว่างประเทศ กระทรวงการต่างประเทศ

๑.๔ การดำเนินงานโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชาฯ ด้านการศึกษาในปัจจุบันเป็นไปตามความตกลงโครงการระหว่างกรมราชองครักษ์แห่งราชอาณาจักรไทย กับกระทรวงศึกษาธิการ เยวชน และการกีฬาแห่งราชอาณาจักรกัมพูชา โดยได้รับความรับผิดชอบในการดำเนินงานโครงการของแต่ละฝ่าย ความตกลงฉบับปัจจุบันมีระยะเวลา ๕ ปี ตั้งแต่วันที่ ๒๘ กันยายน ๒๕๕๘ ถึงวันที่ ๒๗ กันยายน ๒๕๖๓ และโดยที่ระยะเวลาความตกลงโครงการฯ ฉบับปัจจุบันกำลังจะสิ้นสุด และการดำเนินงานโครงการยังไม่เสร็จสิ้น กอปรกับการเปลี่ยนแปลงหน่วยงานกำกับโครงการฝ่ายไทย จึงจำเป็นต้องจัดทำความตกลงโครงการฉบับใหม่เพื่อเป็นกรอบในการดำเนินโครงการ

๒. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

ร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา ตามพระราชดำริสมเด็จพระกนิษฐาธิราชเจ้า กรมสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ด้านการศึกษา ฉบับใหม่ เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ. ๒๕๖๐ จึงต้องได้รับความเห็นชอบจากคณะรัฐมนตรีก่อนการลงนาม

๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

เพื่อให้คณะรัฐมนตรีพิจารณาร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชาตามพระราชดำริสมเด็จพระกนิษฐาธิราชเจ้า กรมสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ด้านการศึกษา ฉบับใหม่ ทั้งนี้ สมเด็จพระกนิษฐาธิราชเจ้า กรมสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ทรงรับเชิญเสด็จพระราชดำเนินเป็นประธานในพิธีลงนามความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชาฯ ในวันที่ ๑ กันยายน ๒๕๖๓ เวลา ๑๗.๐๐ น.

๔.สาระสำคัญ

๔.๑ ร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา ตามพระราชดำริสมเด็จพระกนิษฐาธิราชเจ้า กรมสมเด็จพระเทพรัตนราชสุดาฯ สยามบรมราชกุมารี ด้านการศึกษา ฉบับใหม่ มีวัตถุประสงค์เพื่อให้คู่ภาคี (กระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทย และกระทรวงศึกษาธิการ เยวชน และการกีฬาแห่งราชอาณาจักรกัมพูชา) ร่วมมือกันพัฒนาสถาบันเทคโนโลยี กำแพงเมอเตียล และสถาบันเทคโนโลยีกำปงสปีอเพื่อมอบโอกาสทางการศึกษาให้นักเรียนในพื้นที่ห่างไกล ได้ศึกษาในระดับมัธยมศึกษาทั้งสายสามัญและสายอาชีวศึกษา ระดับอนุปริญา ระดับปริญา ครุฑทักษะชีวิต และครูวิชาชีพในระดับอุดมศึกษา โดยได้กำหนดขอบเขตความรับผิดชอบของคู่ภาคีในการดำเนินงานโครงการ ซึ่งฝ่ายไทยจะรับผิดชอบการก่อสร้าง ปรับปรุง และซ่อมแซมอาคาร ระบบสาธารณูปโภค สนับสนุนการพัฒนา ศักยภาพของสถาบัน ทั้งด้านหลักสูตร และบุคลากร รวมถึงอุปกรณ์และสื่อการเรียนการสอนตามที่คู่ภาคี เห็นว่าจำเป็นและได้ตกลงร่วมกันแล้ว ในขณะที่ฝ่ายกัมพูชาจะรับผิดชอบการประสานงานและให้ความร่วมมือ ด้านเทคนิคที่เกี่ยวข้องกับการก่อสร้าง ซ่อมแซมอาคาร กำกับดูแลการบริหารงานของสถาบันทั้งสองแห่ง ให้สอดคล้องกับหลักสูตรการสอน สนับสนุนทางวิชาการและการเงิน เพื่อการบริหารสถาบัน ประสานงานกับ หน่วยงานที่เกี่ยวข้องในทุกกระดับ เพื่อยกเว้นภาษีศุลกากรและอำนวยความสะดวกในการนำเข้าและส่งออกวัสดุ อุปกรณ์ต่าง ๆ ภายใต้โครงการ รวมถึงการดูแลความปลอดภัยของบุคลากรฝ่ายไทยที่ปฏิบัติงานภายใต้โครงการ และความปลอดภัยของสิ่งก่อสร้างและสาธารณูปโภคต่าง ๆ ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

/๔.๒ ร่างความตกลง...

๔.๒ ร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา มีถ้อยคำและบริบทที่ก่อให้เกิดพันธกรณีภายใต้ข้อบังคับของกฎหมายระหว่างประเทศ จึงเป็นสนธิสัญญาตามกฎหมายระหว่างประเทศและเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ. ๒๕๖๐ ซึ่งจะต้องได้รับความเห็นชอบจากคณะรัฐมนตรีก่อนการลงนาม แต่ไม่เข้าข่ายเป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ วรรคสองของรัฐธรรมนูญฯ ร่างความตกลงโครงการฯ จึงไม่เป็นสัญญาที่ต้องขอความเห็นชอบจากรัฐสภา

๕. ค่าใช้จ่ายและแหล่งที่มา

ค่าใช้จ่ายในการดำเนินงานโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา ดังกล่าว เบิกจ่ายจากงบประมาณประจำปี (งบเงินอุดหนุนทั่วไป: เงินอุดหนุนการให้ความร่วมมือทางด้านการวิชาการและเศรษฐกิจแก่ต่างประเทศ) ของกรมความร่วมมือระหว่างประเทศ กระทรวงการต่างประเทศ

๖. ข้อเสนอของส่วนราชการ

กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนเสนอคณะรัฐมนตรี ดังนี้

๖.๑ ให้ความเห็นชอบร่างความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา ด้านการศึกษา ระหว่างกระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทย กับ กระทรวงศึกษาธิการ เยาวชน และการกีฬาแห่งราชอาณาจักรกัมพูชา ว่าด้วยการพัฒนาสถาบันเทคโนโลยี กำแพงเมอเตียลและสถาบันเทคโนโลยีกำปงสปีอ และหากมีความจำเป็นต้องแก้ไขปรับปรุงร่างเอกสารดังกล่าว ในส่วนที่ไม่ใช่เนื้อหาสาระสำคัญก่อนการลงนาม ขอให้สามารถดำเนินการได้โดยไม่ต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณาอีกครั้ง

๖.๒ ขออนุมัติให้รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศหรือผู้ที่ได้รับมอบหมายลงนาม ความตกลงโครงการพระราชทานความช่วยเหลือแก่ราชอาณาจักรกัมพูชา ด้านการศึกษา ระหว่างกระทรวงการต่างประเทศแห่งราชอาณาจักรไทย กับกระทรวงศึกษาธิการ เยาวชน และการกีฬาแห่งราชอาณาจักรกัมพูชา ว่าด้วยการพัฒนาสถาบันเทคโนโลยีกำปงเมอเตียลและสถาบันเทคโนโลยีกำปงสปีอ โดยมีกำหนดการลงนาม ความตกลงฯ ในวันที่ ๑ กันยายน ๒๕๖๓

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำกราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณาต่อไปด้วย
จกขอขอบคุณมาก

ขอแสดงความนับถือ

(นายดอน ปรมัตถ์วินัย)

รองนายกรัฐมนตรี

และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

กรมความร่วมมือระหว่างประเทศ

โทร. ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๔๒๔๐๓

โทรสาร ๐ ๒๑๔๓ ๙๓๒๙

E-mail: pi.sridurongkatum@mfa.mail.go.th

นางสาวพิน ศรีดุรงค์ธรรม (มือถือ ๐๘ ๑๖๙๔ ๕๑๙๔)